

## **TABLE DES MATIÈRES**

Variables d'identification .....	1
Variables démographiques - Ménage .....	1
Variables dérivées - Ménage .....	2
Tabagisme dans le ménage.....	4
Variables démographiques - Personne.....	7
Usage de la cigarette.....	9
Usage : Anciens comportements liés au tabagisme .....	10
Habitudes hebdomadaires .....	12
Comportement des fumeurs .....	16
Accès aux cigarettes.....	18
Sources de cigarettes .....	20
Cigarettes à meilleur marché .....	21
Variables dérivées - Personne.....	24
Risque d'incendie.....	26
Variables dérivées - Personne.....	29
Cesser de fumer .....	31
Méthodes pour cesser de fumer .....	36
Autres méthodes pour cesser de fumer .....	40
Produits pour cesser de fumer.....	41
Professionnels de la santé.....	41
La cigarette et la grossesse .....	44
Produits du tabac.....	45
Opinions sur le tabagisme .....	50
Exposition à la fumée secondaire .....	51
Langue et éducation .....	58
Population active.....	59
Revenu des étudiants .....	61
Usage de la marijuana .....	62
Variable de poids .....	63

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

**Section : Variables d'identification**

Nom de la variable : **PUMFID** Position : 1 Longueur : 5

Numéro d'ordre généré de façon aléatoire pour le fichier de microdonnées à grande diffusion

---

Nom de la variable : **REFYEAR** Position : 6 Longueur : 4

Année de l'enquête

2006 : 2006	Année de l'enquête	FREQ	POND
		12,022	26,608,294
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Tous les répondants

---

Nom de la variable : **REFMONTH** Position : 10 Longueur : 2

Mois de l'enquête

07 : 12	Mois de l'enquête	FREQ	POND
		12,022	26,608,294
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Tous les répondants

---

**Section : Variables démographiques - Ménage**

Nom de la variable : **PROV** Position : 12 Longueur : 2

Province du répondant sélectionné

		FREQ	POND
10	Terre-Neuve-et-Labrador	1,317	428,132
11	Île-du-Prince-Édouard	1,113	112,869
12	Nouvelle-Écosse	1,194	777,573
13	Nouveau-Brunswick	1,198	620,848
24	Québec	1,214	6,315,033
35	Ontario	1,167	10,332,214
46	Manitoba	1,303	936,329
47	Saskatchewan	1,238	782,990
48	Alberta	1,113	2,708,505
59	Colombie-Britannique	1,165	3,593,800
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Tous les répondants

---

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

*Nom de la variable :*     **DVURBAN**                             *Position :*   14                     *Longueur :*   1

Caractéristique de la communauté où habitent les répondants

		FREQ	POND
1	Urbaine	8,535	21,018,248
2	Rurale	3,138	4,885,779
9	Non déclaré	349	704,267
		=====	=====
		12,022	26,608,294

*Univers :*   Tous les répondants

**Section :**                     **Variables dérivées - Ménage**

*Nom de la variable :*     **HHSIZE**                             *Position :*   15                     *Longueur :*   2

Nombre de personnes dans le ménage dérivé à partir de la liste des membres du ménage

*Valeurs permises :*     01 : 20

		FREQ	POND
01 : 04	Nombre de personnes dans le ménage	10,327	22,917,834
05	5 ou plus	1,695	3,690,460
		=====	=====
		12,022	26,608,294

*Univers :*   Tous les répondants

*Nota :*     Dérivé à partir de la liste des membres du ménage. Dans le fichier de microdonnées à grande diffusion, le nombre maximal de membres a été fixé à 05.

*Nom de la variable :*     **AGE0014**                             *Position :*   17                     *Longueur :*   2

Nombre d'enfants dans le ménage âgés de 0 à 14 ans dérivé à partir de la liste des membres du ménage

		FREQ	POND
00	Aucun	8,559	18,641,287
01	Un	1,969	3,852,056
02	Deux ou plus	1,494	4,114,951
		=====	=====
		12,022	26,608,294

*Univers :*   Tous les répondants

*Nota :*     Dérivé à partir de la liste selon l'âge des membres du ménage. Dans le fichier de microdonnées à grande diffusion, le nombre maximal de membres a été fixé à 02.

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

*Nom de la variable :*     **AGE1524**                                    *Position :*    19                                    *Longueur :*    2

Nombre de membres du ménage (en comptant le répondant) âgés de 15 à 24 ans dérivé à partir de la liste des membres du ménage

		FREQ	POND
00	Aucun	5,166	17,748,252
01	Un	4,340	4,822,122
02	Deux ou plus	2,516	4,037,920
		=====	=====
		12,022	26,608,294

*Univers :*   Tous les répondants

*Nota :*     Dérivé à partir de la liste selon l'âge des membres du ménage. Dans le fichier de microdonnées à grande diffusion, le nombre maximal de membres a été fixé à 02.

---

*Nom de la variable :*     **AGE2544**                                    *Position :*    21                                    *Longueur :*    2

Nombre de membres du ménage (en comptant le répondant) âgés de 25 à 44 ans dérivé à partir de la liste des membres du ménage

		FREQ	POND
00	Aucun	6,616	13,267,205
01	Un	3,008	5,976,815
02	Deux ou plus	2,398	7,364,274
		=====	=====
		12,022	26,608,294

*Univers :*   Tous les répondants

*Nota :*     Dérivé à partir de la liste selon l'âge des membres du ménage. Dans le fichier de microdonnées à grande diffusion, le nombre maximal de membres a été fixé à 02.

---

*Nom de la variable :*     **AGE45PL**                                    *Position :*    23                                    *Longueur :*    2

Nombre de membres du ménage (en comptant le répondant) âgés de 45 ans et plus dérivé à partir de la liste des membres du ménage

		FREQ	POND
00	Aucun	4,324	9,274,145
01	Un	3,137	5,849,483
02	Deux ou plus	4,561	11,484,666
		=====	=====
		12,022	26,608,294

*Univers :*   Tous les répondants

*Nota :*     Dérivé à partir de la liste selon l'âge des membres du ménage. Dans le fichier de microdonnées à grande diffusion, le nombre maximal de membres a été fixé à 02.

---







**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

Nom de la variable : **HS\_Q60C** Position : 35 Longueur : 1

Quelles sont les restrictions concernant l'usage de la cigarette à l'intérieur de votre maison?

... Il est permis de fumer seulement si les fenêtres sont ouvertes ou avec tout autre type de ventilation

		FREQ	POND
1	Oui	497	1,211,395
2	Non	837	1,586,969
6	Enchaînement valide	10,643	23,714,020
7	Ne sait pas	1	4,649
9	Non déclaré	44	91,260
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les ménages où il y a des restrictions concernant l'usage de la cigarette à l'intérieur de la maison

Nom de la variable : **HS\_Q60D** Position : 36 Longueur : 1

Quelles sont les restrictions concernant l'usage de la cigarette à l'intérieur de votre maison?

... Autre(s) restriction(s)

		FREQ	POND
1	Oui	220	415,055
2	Non	1,114	2,383,309
6	Enchaînement valide	10,643	23,714,020
7	Ne sait pas	1	4,649
9	Non déclaré	44	91,260
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les ménages où il y a des restrictions concernant l'usage de la cigarette à l'intérieur de la maison

**Section : Variables démographiques - Personne**

Nom de la variable : **DVAGE** Position : 37 Longueur : 2

Âge du répondant - variable dérivée à partir de PA\_Q01

Valeurs permises : 15 : 95

		FREQ	POND
15 : 84	Âge du répondant	11,883	26,273,558
85	85 ans et plus	139	334,737
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Tous les répondants

Nota : Dans le fichier de microdonnées à grande diffusion, les âges de plus de 85 ont été recodés à 85.





**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

Nom de la variable : **DVMARST**                      Position : 43                      Longueur : 1

État matrimonial du répondant (regroupé) à partir de la liste des membres du ménage

		FREQ	POND
1	Vivant en union libre/Marié	4,513	16,266,222
2	Veuf/Divorcé/Séparé	1,340	3,021,137
3	Célibataire, jamais marié	5,978	6,789,637
9	Non déclaré	191	531,299
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Tous les répondants

---

**Section : Usage de la cigarette**

Nom de la variable : **SS\_Q10**                      Position : 44                      Longueur : 1

Actuellement, fumez-vous la cigarette tous les jours, à l'occasion ou jamais?

		FREQ	POND
1	Tous les jours	1,857	3,861,723
2	À l'occasion	676	1,222,752
3	Jamais	9,489	21,523,819
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Tous les répondants

---

Nom de la variable : **SS\_Q20**                      Position : 45                      Longueur : 1

Avez-vous fumé la cigarette au cours des 30 derniers jours?

		FREQ	POND
1	Oui	692	1,208,520
2	Non	9,473	21,538,051
6	Enchaînement valide	1,857	3,861,723
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les répondants qui ne sont pas actuellement des fumeurs quotidiens

---

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

Nom de la variable : **SS\_Q30** Position : 46 Longueur : 1

Au cours des 30 derniers jours, avez-vous fumé chaque jour?

		FREQ	POND
1	Oui	1,878	3,878,416
2	Non	671	1,191,827
6	Enchaînement valide	9,473	21,538,051
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les répondants qui sont actuellement des fumeurs quotidiens ou qui ont fumé au cours des 30 derniers jours

---

Nom de la variable : **SS\_Q40** Position : 47 Longueur : 1

Avez-vous fumé au moins 100 cigarettes au cours de votre vie?

		FREQ	POND
1	Oui	4,821	12,316,379
2	Non	7,201	14,291,915
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Tous les répondants

---

**Section : Usage : Anciens comportements liés au tabagisme**

Nom de la variable : **PS\_Q10** Position : 48 Longueur : 1

Avez-vous déjà fumé toute une cigarette?

		FREQ	POND
1	Oui	1,743	3,870,170
2	Non	5,300	10,275,293
6	Enchaînement valide	4,979	12,462,832
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les répondants qui n'ont jamais fumé (qui n'ont pas fumé 100 cigarettes au cours de leur vie et ne fumaient pas au moment de l'interview)

---

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

Nom de la variable : **PS\_Q20** Position : 49 Longueur : 1

Avez-vous déjà fumé la cigarette tous les jours?

		FREQ	POND
1	Oui	2,475	7,175,490
2	Non	526	1,175,042
6	Enchaînement valide	9,016	18,250,438
7	Ne sait pas	2	5,978
9	Non déclaré	3	1,347
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs occasionnels qui n'ont pas fumé quotidiennement dans les 30 derniers jours ainsi que les anciens fumeurs

Nom de la variable : **PS\_Q30** Position : 50 Longueur : 2

À quel âge avez-vous fumé votre première cigarette?

Valeurs permises : 04 : 94

		FREQ	POND
04 : 55	Âge a fumé la première cigarette	6,576	15,925,454
96	Enchaînement valide	5,300	10,275,293
97	Ne sait pas	137	390,049
98	Refus	5	15,657
99	Non déclaré	4	1,841
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les répondants qui ont déjà fumé une cigarette

Nom de la variable : **PS\_Q40** Position : 52 Longueur : 2

À quel âge avez-vous commencé à fumer la cigarette tous les jours?

Valeurs permises : 04 : 94

		FREQ	POND
04 : 55	Âge commencé à fumer tous les jours	4,253	10,784,281
96	Enchaînement valide	7,690	15,571,081
97	Ne sait pas	72	236,418
98	Refus	6	16,019
99	Non déclaré	1	494
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les répondants qui sont actuellement des fumeurs quotidiens ou qui ont déjà fumé quotidiennement

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

Nom de la variable : **DVYRSSMK**                      Position : 54                      Longueur : 2

Variable dérivée pour le nombre d'années que le répondant fume

Valeurs permises : 00 : 95

		FREQ	POND
00 : 75	Nombre d'années que le répondant fume	2,487	4,960,450
96	Enchaînement valide	9,489	21,523,819
99	Non déclaré	46	124,025
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs actuels

Nota : La réponse est dérivée de AGE et de PS\_Q30.

---

**Section :                      Habitudes hebdomadaires**

Nom de la variable : **WP\_Q10A**                      Position : 56                      Longueur : 2

Chez certains fumeurs, le nombre de cigarettes fumées dépend du jour de la semaine. Donc, au cours des 7 derniers jours, à compter d'hier, combien de cigarettes avez-vous fumées :

... lundi?

Valeurs permises : 00 : 90

		FREQ	POND
00	Aucune	369	514,951
01 : 75	Nombre de cigarettes fumées - lundi	2,070	4,276,017
96	Enchaînement valide	9,473	21,538,051
97	Ne sait pas	23	53,510
99	Non déclaré	87	225,765
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs quotidiens ou ceux qui ont fumé au cours des 30 derniers jours

Nota : Données dérivées des questions WP\_Q10A à WP\_Q10G.

---

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

Nom de la variable : **WP\_Q10B** Position : 58 Longueur : 2

Chez certains fumeurs, le nombre de cigarettes fumées dépend du jour de la semaine. Donc, au cours des 7 derniers jours, à compter d'hier, combien de cigarettes avez-vous fumées :

... mardi?

Valeurs permises : 00 : 90

		FREQ	POND
00	Aucune	367	518,672
01 : 90	Nombre de cigarettes fumées - mardi	2,054	4,239,712
96	Enchaînement valide	9,473	21,538,051
97	Ne sait pas	18	71,112
99	Non déclaré	110	240,747
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs quotidiens ou ceux qui ont fumé au cours des 30 derniers jours  
 Nota : Données dérivées des questions WP\_Q10A à WP\_Q10G.

---

Nom de la variable : **WP\_Q10C** Position : 60 Longueur : 2

Chez certains fumeurs, le nombre de cigarettes fumées dépend du jour de la semaine. Donc, au cours des 7 derniers jours, à compter d'hier, combien de cigarettes avez-vous fumées :

... mercredi?

Valeurs permises : 00 : 90

		FREQ	POND
00	Aucune	350	513,218
01 : 90	Nombre de cigarettes fumées - mercredi	2,050	4,251,468
96	Enchaînement valide	9,473	21,538,051
97	Ne sait pas	23	77,553
98	Refus	2	8,802
99	Non déclaré	124	219,201
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs quotidiens ou ceux qui ont fumé au cours des 30 derniers jours  
 Nota : Données dérivées des questions WP\_Q10A à WP\_Q10G.

---

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

Nom de la variable : **WP\_Q10D** Position : 62 Longueur : 2

Chez certains fumeurs, le nombre de cigarettes fumées dépend du jour de la semaine. Donc, au cours des 7 derniers jours, à compter d'hier, combien de cigarettes avez-vous fumées :

... jeudi?

Valeurs permises : 00 : 90

		FREQ	POND
00	Aucune	354	509,171
01 : 90	Nombre de cigarettes fumées - jeudi	2,034	4,263,259
96	Enchaînement valide	9,473	21,538,051
97	Ne sait pas	44	90,761
99	Non déclaré	117	207,052
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs quotidiens ou ceux qui ont fumé au cours des 30 derniers jours  
 Nota : Données dérivées des questions WP\_Q10A à WP\_Q10G.

---

Nom de la variable : **WP\_Q10E** Position : 64 Longueur : 2

Chez certains fumeurs, le nombre de cigarettes fumées dépend du jour de la semaine. Donc, au cours des 7 derniers jours, à compter d'hier, combien de cigarettes avez-vous fumées :

... vendredi?

Valeurs permises : 00 : 90

		FREQ	POND
00	Aucune	294	483,168
01 : 90	Nombre de cigarettes fumées - vendredi	2,120	4,304,826
96	Enchaînement valide	9,473	21,538,051
97	Ne sait pas	29	22,962
99	Non déclaré	106	259,288
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs quotidiens ou ceux qui ont fumé au cours des 30 derniers jours  
 Nota : Données dérivées des questions WP\_Q10A à WP\_Q10G.

---

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

Nom de la variable : **WP\_Q10F** Position : 66 Longueur : 2

Chez certains fumeurs, le nombre de cigarettes fumées dépend du jour de la semaine. Donc, au cours des 7 derniers jours, à compter d'hier, combien de cigarettes avez-vous fumées :

... samedi?

Valeurs permises : 00 : 90

		FREQ	POND
00	Aucune	276	559,904
01 : 90	Nombre de cigarettes fumées - samedi	2,158	4,245,737
96	Enchaînement valide	9,473	21,538,051
97	Ne sait pas	27	36,909
99	Non déclaré	88	227,693
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs quotidiens ou ceux qui ont fumé au cours des 30 derniers jours  
 Nota : Données dérivées des questions WP\_Q10A à WP\_Q10G.

---

Nom de la variable : **WP\_Q10G** Position : 68 Longueur : 2

Chez certains fumeurs, le nombre de cigarettes fumées dépend du jour de la semaine. Donc, au cours des 7 derniers jours, à compter d'hier, combien de cigarettes avez-vous fumées :

... dimanche?

Valeurs permises : 00 : 90

		FREQ	POND
00	Aucune	367	630,971
01 : 90	Nombre de cigarettes fumées - dimanche	2,077	4,185,099
96	Enchaînement valide	9,473	21,538,051
97	Ne sait pas	25	27,459
99	Non déclaré	80	226,713
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs quotidiens ou ceux qui ont fumé au cours des 30 derniers jours  
 Nota : Données dérivées des questions WP\_Q10A à WP\_Q10G.

---



**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

**Section :**                      **Comportement des fumeurs**

*Nom de la variable :*    **SB\_Q10**                      *Position :*    70                      *Longueur :*    1

Combien de temps après votre réveil fumez-vous votre première cigarette?

		FREQ	POND
1	Dans les 5 minutes qui suivent	414	721,110
2	De 6 à 30 minutes après	594	1,358,073
3	De 31 à 60 minutes après	343	694,246
4	Plus de 60 minutes après	486	995,523
6	Enchaînement valide	10,165	22,746,571
7	Ne sait pas	14	59,403
8	Refus	4	13,642
9	Non déclaré	2	19,728
		=====	=====
		12,022	26,608,294

*Univers :*    Les répondants qui sont actuellement des fumeurs quotidiens

---

*Nom de la variable :*    **SB\_Q20**                      *Position :*    71                      *Longueur :*    1

Quel type de cigarettes fumez-vous habituellement?

		FREQ	POND
1	Ultra ou extra légère	210	605,777
2	Légère	871	1,788,557
3	Ultra ou extra douce	96	320,313
4	Douce	134	315,438
5	Régulière	1,129	1,885,747
6	Enchaînement valide	9,489	21,523,819
7	Ne sait pas	84	128,932
8	Refus	5	19,561
9	Non déclaré	4	20,150
		=====	=====
		12,022	26,608,294

*Univers :*    Les fumeurs actuels

---

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

Nom de la variable : **SB\_Q30** Position : 72 Longueur : 1

Fumez-vous des cigarettes légères ou douces parce que :

... vous croyez qu'elles réduisent les risques associés au tabac sans pour autant devoir cesser de fumer?

		FREQ	POND
1	Oui	142	413,568
2	Non	1,147	2,580,152
6	Enchaînement valide	10,618	23,409,567
7	Ne sait pas	22	36,364
9	Non déclaré	93	168,643
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs actuels qui ne fument pas des cigarettes régulières

---

Nom de la variable : **SB\_Q40** Position : 73 Longueur : 1

Fumez-vous des cigarettes légères ou douces parce que :

... vous croyez qu'elles réduisent la quantité de goudron inhalée par rapport aux cigarettes régulières?

		FREQ	POND
1	Oui	291	643,391
2	Non	969	2,252,566
6	Enchaînement valide	10,618	23,409,567
7	Ne sait pas	51	134,128
9	Non déclaré	93	168,643
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs actuels qui ne fument pas des cigarettes régulières

---

Nom de la variable : **SB\_Q50** Position : 74 Longueur : 1

Fumez-vous des cigarettes légères ou douces parce que :

... vous croyez qu'elles sont moins nocives pour la santé que les cigarettes régulières?

		FREQ	POND
1	Oui	176	414,476
2	Non	1,105	2,566,075
6	Enchaînement valide	10,618	23,409,567
7	Ne sait pas	30	49,534
9	Non déclaré	93	168,643
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs actuels qui ne fument pas des cigarettes régulières

---





**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

**Section :** Sources de cigarettes

*Nom de la variable :* **CS\_Q30** *Position :* 81 *Longueur :* 1

Avez-vous déjà acheté ou donné des cigarettes à une personne d'âge mineur?

		FREQ	POND
1	Oui	361	433,224
2	Non	2,148	4,583,162
6	Enchaînement valide	9,489	21,523,819
7	Ne sait pas	12	33,820
8	Refus	7	13,928
9	Non déclaré	5	20,341
		=====	=====
		12,022	26,608,294

*Univers :* Les fumeurs actuels

---

*Nom de la variable :* **CS\_Q40** *Position :* 82 *Longueur :* 1

Avez-vous déjà acheté ou donné des cigarettes à une personne d'âge mineur dans les 12 derniers mois?

		FREQ	POND
1	Oui	202	181,010
2	Non	157	250,601
6	Enchaînement valide	11,637	26,106,982
7	Ne sait pas	2	1,613
9	Non déclaré	24	68,088
		=====	=====
		12,022	26,608,294

*Univers :* Les fumeurs actuels qui ont acheté ou donné des cigarettes à un mineur

---

*Nom de la variable :* **CS\_Q50** *Position :* 83 *Longueur :* 1

Avez-vous déjà acheté ou donné des cigarettes à une personne d'âge mineur dans les 30 derniers jours?

		FREQ	POND
1	Oui	118	103,413
2	Non	81	76,292
6	Enchaînement valide	11,794	26,357,583
7	Ne sait pas	3	1,305
9	Non déclaré	26	69,701
		=====	=====
		12,022	26,608,294

*Univers :* Les fumeurs actuels qui, au cours des 12 derniers mois, ont acheté ou donné des cigarettes à un mineur

---

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

**Section :** Cigarettes à meilleur marché

*Nom de la variable :* **CC\_Q20** *Position :* 84 *Longueur :* 1

Au cours des 6 derniers mois, avez-vous acheté des cigarettes :

... de marque moins chère?

		FREQ	POND
1	Oui	987	1,886,066
2	Non	1,529	3,137,169
6	Enchaînement valide	9,489	21,523,819
7	Ne sait pas	7	27,802
8	Refus	5	13,097
9	Non déclaré	5	20,341
		=====	=====
		12,022	26,608,294

*Univers :* Les fumeurs actuels

---

*Nom de la variable :* **CC\_Q30** *Position :* 85 *Longueur :* 1

Au cours des 6 derniers mois, avez-vous acheté des cigarettes :

... dans une réserve des Premières nations?

		FREQ	POND
1	Oui	406	882,384
2	Non	2,111	4,128,031
6	Enchaînement valide	9,489	21,523,819
7	Ne sait pas	6	40,622
8	Refus	5	13,097
9	Non déclaré	5	20,341
		=====	=====
		12,022	26,608,294

*Univers :* Les fumeurs actuels

---

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

Nom de la variable : **CC\_Q40**                      Position : 86                      Longueur : 1

Au cours des 6 derniers mois, avez-vous acheté des cigarettes :

... par Internet?

		FREQ	POND
1	Oui	9	23,644
2	Non	2,512	5,008,967
6	Enchaînement valide	9,489	21,523,819
7	Ne sait pas	2	18,426
8	Refus	5	13,097
9	Non déclaré	5	20,341
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs actuels

---

Nom de la variable : **CC\_Q50**                      Position : 87                      Longueur : 1

Au cours des 6 derniers mois, avez-vous acheté des cigarettes :

... par la poste?

		FREQ	POND
1	Oui	10	17,544
2	Non	2,511	5,015,067
6	Enchaînement valide	9,489	21,523,819
7	Ne sait pas	2	18,426
8	Refus	5	13,097
9	Non déclaré	5	20,341
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs actuels

---

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

Nom de la variable : **CC\_Q60** Position : 88 Longueur : 1

Au cours des 6 derniers mois, avez-vous acheté des cigarettes :

... à l'extérieur de votre province?

		FREQ	POND
1	Oui	366	492,720
2	Non	2,153	4,530,906
6	Enchaînement valide	9,489	21,523,819
7	Ne sait pas	2	18,426
8	Refus	7	22,083
9	Non déclaré	5	20,341
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs actuels

---

Nom de la variable : **CC\_Q70** Position : 89 Longueur : 1

Au cours des 6 derniers mois, avez-vous acheté des cigarettes :

... qui pourraient avoir été de contrebande?

		FREQ	POND
1	Oui	78	102,160
2	Non	2,416	4,893,744
6	Enchaînement valide	9,489	21,523,819
7	Ne sait pas	28	53,200
8	Refus	6	15,030
9	Non déclaré	5	20,341
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs actuels

---

Nom de la variable : **CC\_Q80** Position : 90 Longueur : 1

Avez-vous fait autre chose pour acheter des cigarettes à meilleur marché?

		FREQ	POND
1	Oui	155	267,056
2	Non	2,360	4,753,292
6	Enchaînement valide	9,489	21,523,819
7	Ne sait pas	6	28,468
8	Refus	7	15,318
9	Non déclaré	5	20,341
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs actuels

---





**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

Nom de la variable : **DVSST2** Position : 94 Longueur : 2

Variable dérivée pour le statut de fumeur type 2 - définition traditionnelle détaillée

		FREQ	POND
01	Actuellement fumeur quotidien	1,857	3,861,723
02	Actuellement fumeur occasionnel	676	1,222,752
03	Ancien fumeur quotidien	2,166	6,582,783
04	Ancien fumeur occasionnel	277	793,150
05	Fumeur à titre expérimental	1,743	3,870,170
06	Abstinence totale	5,300	10,275,293
99	Non déclaré	3	2,424
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Tous les répondants

---

Nom de la variable : **DVSS1** Position : 96 Longueur : 1

Variable dérivée pour le statut de fumeur utilisant la définition « dans les 30 derniers jours »

		FREQ	POND
1	Fumé dans les 30 derniers jours	2,549	5,070,243
2	N'a pas fumé dans les 30 derniers jours, mais a fumé 100 cigarettes dans sa vie	2,425	7,379,377
3	N'a pas fumé dans les 30 derniers jours, mais a fumé moins de 100 cigarettes dans sa vie	7,048	14,158,674
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Tous les répondants

Nota : Définition de l'Enquête sur le tabagisme au Canada (ESTC)

---

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

Nom de la variable : **DVSS2** Position : 97 Longueur : 2

Variable dérivée pour le statut de fumeur - détaillée - utilisant la définition « dans les 30 derniers jours »

		FREQ	POND
01	A fumé quotidiennement dans les 30 derniers jours, >=100 cigarettes dans sa vie	1,972	4,113,136
02	A fumé non quotidiennement dans les 30 derniers jours, >=100 cigarettes dans sa vie	424	823,867
03	Ancien fumeur quotidien mais n'a pas fumé dans les 30 derniers jours, >=100 cigarettes dans sa vie	2,133	6,526,088
04	Ancien fumeur occasionnel, n'a pas fumé dans les 30 derniers jours, >=100 cigarettes dans sa vie	289	850,865
05	Nouveau fumeur : a fumé dans les 30 derniers jours, <100 cigarettes dans sa vie	153	133,241
06	Ancien fumeur à titre expérimental	1,754	3,890,514
07	Abstinence totale	5,294	10,268,161
99	Non déclaré	3	2,424
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Tous les répondants

Nota : Définition de l'Enquête sur le tabagisme au Canada (ESTC)

**Section : Risque d'incendie**

Nom de la variable : **FR\_Q10** Position : 99 Longueur : 1

Beaucoup de personnes fument au lit en regardant la télévision ou en lisant. Quand avez-vous fumé au lit la dernière fois? Est-ce que c'était...

		FREQ	POND
1	Dans la dernière semaine	328	460,414
2	Au cours du dernier mois	63	73,127
3	Dans les derniers six mois	59	166,120
4	Il y a plus de six mois	371	743,524
5	Jamais	1,693	3,587,128
6	Enchaînement valide	9,489	21,523,819
7	Ne sait pas	6	18,368
8	Refus	8	15,452
9	Non déclaré	5	20,341
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs actuels





**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

Nom de la variable : **FR\_Q60** Position : 105 Longueur : 1

Au cours de la dernière année, combien de fois avez-vous laissé une cigarette allumée dans un cendrier alors que vous étiez occupé à autre chose?

		FREQ	POND
1	Tous les jours	125	256,693
2	Quelques fois par semaine	192	346,702
3	Une fois par semaine	136	317,877
4	Une fois par mois ou moins	533	917,085
5	Jamais	124	276,340
6	Enchaînement valide	10,837	24,265,640
7	Ne sait pas	17	38,447
9	Non déclaré	58	189,510
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les répondants qui ont laissé une cigarette allumée dans un cendrier

---

**Section : Variables dérivées - Personne**

Nom de la variable : **DVCIGWK** Position : 106 Longueur : 3

Variable dérivée pour le nombre de cigarettes fumées par semaine

Valeurs permises : 000 : 995

		FREQ	POND
000 : 557	Nombre de cigarettes fumées par semaine	2,355	4,680,259
996	Enchaînement valide	9,473	21,538,051
999	Non déclaré	194	389,984
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs actuels qui ont fumé au cours des 30 derniers jours

---

Nom de la variable : **DVAVCIG7** Position : 109 Longueur : 2

Variable dérivée pour le nombre moyen de cigarettes fumées par jour

Valeurs permises : 00 : 95

		FREQ	POND
00 : 80	Nombre moyen cigarettes fumées par jour	2,355	4,680,259
96	Enchaînement valide	9,473	21,538,051
99	Non déclaré	194	389,984
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs actuels qui ont fumé au cours des 30 derniers jours

Nota : Moyenne sur 7 jours. Les fumeurs occasionnels qui n'ont pas fumé au cours des 30 derniers jours ont été exclus, contrairement à l'Enquête sur le tabagisme au Canada (ESTC).

---

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

Nom de la variable : **DVNDSMK** Position : 111 Longueur : 2

Variable dérivée pour le nombre de jours que le répondant a fumé au cours des sept derniers jours

Valeurs permises : 00 : 07

		FREQ	POND
00 : 07	Nombre de jours fumé sept derniers jours	2,355	4,680,259
96	Enchaînement valide	9,473	21,538,051
99	Non déclaré	194	389,984
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs actuels qui ont fumé au cours des 30 derniers jours

---

Nom de la variable : **DVAVCIGD** Position : 113 Longueur : 2

Variable dérivée pour le nombre moyen de cigarettes fumées les jours où les fumeurs les ont fumées

Valeurs permises : 00 : 95

		FREQ	POND
00 : 80	Moyenne fumées pour les jours fumé	2,355	4,680,259
96	Enchaînement valide	9,473	21,538,051
99	Non déclaré	194	389,984
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs actuels qui ont fumé au cours des 30 derniers jours

---

Nom de la variable : **DVSMKPTN** Position : 115 Longueur : 1

Variable dérivée pour les tendances relatives à l'usage du tabac des fumeurs actuels dans les 7 derniers jours (WP\_Q10A à WP\_Q10G)

		FREQ	POND
1	Fumé tous les jours	1,880	3,829,701
2	Jours de semaine seulement	7	45,941
3	Fin de semaine seulement	7	5,962
4	N'a pas fumé au cours des 7 derniers jours	127	159,309
5	Autre tendance	334	639,345
6	Enchaînement valide	9,473	21,538,051
9	Non déclaré	194	389,984
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs actuels qui ont fumé au cours des 30 derniers jours

Nota : L'Enquête sur le tabagisme au Canada (ESTC) a seulement tenu compte des fumeurs qui ont fumé au cours des 7 derniers jours au lieu des 30 derniers jours.

---

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

Nom de la variable : **DVDAILY** Position : 116 Longueur : 2

Variable dérivée pour les fumeurs quotidiens seulement. Cette variable indique la moyenne de cigarettes fumées par jour

Valeurs permises : 00 : 95

		FREQ	POND
00 : 80	Moyenne cig. fumées-fumeurs quotidiens	1,726	3,578,266
96	Enchaînement valide	10,165	22,746,571
99	Non déclaré	131	283,458
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs quotidiens  
 Nota : Dérivée à partir de WP\_Q10A à WP\_Q10G.

Nom de la variable : **DVPRICE** Position : 118 Longueur : 1

Variable dérivée indiquant si les fumeurs achètent des cigarettes au prix régulier ou à bon marché

		FREQ	POND
1	Marques moins chers	907	1,842,273
2	Marques au prix régulier	1,452	2,885,091
6	Enchaînement valide	9,489	21,523,819
9	Non déclaré	174	357,111
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs actuels  
 Nota : Variable dérivée à partir de CB\_Q10 et l'information obtenue de Santé Canada sur les marques de cigarettes à bon marché.

**Section : Cesser de fumer**

Nom de la variable : **SC\_Q010** Position : 119 Longueur : 1

Quand avez-vous cessé de fumer?

		FREQ	POND
1	Il y a moins d'un an	203	440,632
2	Entre 1 et 2 ans	189	384,014
3	Entre 3 et 5 ans	267	714,043
4	Il y a plus de 5 ans	1,776	5,813,502
6	Enchaînement valide	9,576	19,229,937
7	Ne sait pas	4	19,909
8	Refus	4	4,474
9	Non déclaré	3	1,782
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les anciens fumeurs



**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

Nom de la variable : **SC\_Q020** Position : 120 Longueur : 2

Au cours de quel mois avez-vous cessé de fumer?

		FREQ	POND
01	janvier	14	35,217
02	février	12	37,821
03	mars	10	46,240
04	avril	16	24,432
05	mai	10	15,984
06	juin	18	26,468
07	juillet	18	46,227
08	août	25	28,290
09	septembre	21	57,625
10	octobre	17	36,633
11	novembre	21	36,479
12	décembre	15	39,782
96	Enchaînement valide	11,808	26,141,497
97	Ne sait pas	6	9,434
99	Non déclaré	11	26,165
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les répondants qui ont cessé de fumer il y a moins d'un an

---

Nom de la variable : **SC\_Q030** Position : 122 Longueur : 2

Quelle était votre principale raison pour cesser de fumer?

		FREQ	POND
01	Santé	132	306,684
02	Grossesse ou un bébé dans le ménage	21	28,907
03	Moins de stress dans la vie	3	2,915
04	Le coût des cigarettes	20	38,502
05	Fumer est moins acceptable socialement	4	3,319
06	Autre raison	22	54,859
96	Enchaînement valide	11,808	26,141,497
97	Ne sait pas	1	5,446
99	Non déclaré	11	26,165
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les répondants qui ont cessé de fumer il y a moins d'un an

---

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

Nom de la variable : **SC\_Q040** Position : 124 Longueur : 2

Environ combien de tentatives pour cesser de fumer avez-vous faites avant de cesser de fumer définitivement?

Valeurs permises : 01 : 94

		FREQ	POND
01 : 94	Nombre d'essais avant arrêter de fumer	2,342	7,037,664
96	Enchaînement valide	9,576	19,229,937
97	Ne sait pas	94	327,017
98	Refus	7	11,895
99	Non déclaré	3	1,782
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les anciens fumeurs

---

Nom de la variable : **SC\_Q050** Position : 126 Longueur : 2

En moyenne, combien de cigarettes fumiez-vous par jour au moment où vous avez cessé de fumer?

Valeurs permises : 01 : 94

		FREQ	POND
01 : 94	Moy. de cig fumées/jour avant de cesser	2,337	6,988,519
96	Enchaînement valide	9,576	19,229,937
97	Ne sait pas	92	346,423
98	Refus	14	41,633
99	Non déclaré	3	1,782
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les anciens fumeurs

---

Nom de la variable : **SC\_Q060** Position : 128 Longueur : 1

Envisagez-vous sérieusement de cesser de fumer au cours des 6 prochains mois?

		FREQ	POND
1	Oui	1,540	3,187,451
2	Non	883	1,679,688
6	Enchaînement valide	9,489	21,523,819
7	Ne sait pas	89	167,216
8	Refus	14	29,334
9	Non déclaré	7	20,785
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs actuels

---

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

Nom de la variable : **SC\_Q070**                      Position : 129                      Longueur : 1

Envisagez-vous sérieusement de cesser de fumer au cours des 30 prochains jours?

		FREQ	POND
1	Oui	749	1,483,489
2	Non	679	1,476,662
6	Enchaînement valide	10,372	23,203,507
7	Ne sait pas	112	227,301
9	Non déclaré	110	217,335
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs actuels qui envisagent de cesser de fumer au cours des six prochains mois

Nom de la variable : **SC\_Q080**                      Position : 130                      Longueur : 2

Au cours de la dernière année, combien de fois n'avez-vous pas fumé pendant au moins 24 heures parce que vous essayiez de cesser de fumer?

Valeurs permises : 00 : 94

		FREQ	POND
00	Aucune	1,227	2,737,908
01 : 94	Nbre d'essais arrêté de fumer 24 heures	1,416	2,622,466
96	Enchaînement valide	9,286	21,083,187
97	Ne sait pas	71	106,991
98	Refus	15	36,957
99	Non déclaré	7	20,785
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs actuels et les anciens fumeurs qui ont cessé de fumer dans les 12 derniers mois

Nom de la variable : **SC\_Q090**                      Position : 132                      Longueur : 2

Combien de ces tentatives ont duré au moins une semaine?

Valeurs permises : 00 : 52

		FREQ	POND
00	Aucune	446	801,313
01 : 52	Nbre d'essais arrêté fumer une semaine	966	1,819,070
96	Enchaînement valide	10,592	23,961,851
97	Ne sait pas	11	5,275
99	Non déclaré	7	20,785
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs actuels qui ont cessé de fumer pour au moins 24 heures dans les 12 derniers mois et les anciens fumeurs qui ont cessé de fumer dans les 12 derniers mois

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

Nom de la variable : **SC\_Q100**                      Position : 134                      Longueur : 2

Quelle est la principale raison pour laquelle vous avez recommencé à fumer?

		FREQ	POND
01	Pour contrôler mon poids	11	15,174
02	Stress, pour me relaxer ou me calmer	397	749,331
03	Par ennui	53	61,872
04	Dépendance/habitude	297	590,933
05	Par manque de soutien ou d'information	2	1,118
06	Fait plus de sorties (bars, fêtes)	100	146,958
07	Disponibilité accrue	5	3,096
08	Aucune raison/en avait envie	126	232,069
09	Famille ou amis fument	159	247,255
10	Autre	108	251,761
96	Enchaînement valide	10,592	23,961,851
97	Ne sait pas	20	51,466
99	Non déclaré	152	295,411
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs actuels qui ont essayé de cesser de fumer dans les 12 derniers mois

---

Nom de la variable : **SC\_Q110**                      Position : 136                      Longueur : 1

Avez-vous déjà essayé de cesser de fumer?

		FREQ	POND
1	Oui	721	1,828,429
2	Non	508	829,363
6	Enchaînement valide	10,774	23,895,636
7	Ne sait pas	4	14,609
8	Refus	14	29,406
9	Non déclaré	1	10,851
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs qui n'ont pas essayé de cesser de fumer dans la dernière année

---

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

Nom de la variable : **STOPSMK** Position : 137 Longueur : 2

Variable dérivée pour le nombre de mois entre le moment où le répondant a cessé de fumer et la date de l'enquête

		FREQ	POND
00 : 11	Nbre de mois pas fumé avant l'enquête	197	431,198
18	1 à 2 ans	189	384,014
48	3 à 5 ans	267	714,043
60	Il y a plus de 5 ans	1,776	5,813,502
96	Enchaînement valide	9,576	19,229,937
99	Non déclaré	17	35,599
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les anciens fumeurs

Nota : La réponse est dérivée de SC\_Q010 et SC\_Q020.

---

**Section : Méthodes pour cesser de fumer**

Nom de la variable : **CM\_Q10** Position : 139 Longueur : 1

Avez-vous essayé de cesser de fumer au cours des 2 dernières années?

		FREQ	POND
1	Oui	294	569,181
2	Non	425	1,268,406
6	Enchaînement valide	11,300	24,769,014
7	Ne sait pas	2	786
8	Refus	1	908
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les répondants qui n'ont pas essayé de cesser de fumer dans la dernière année (SC\_Q080=0)

---

Nom de la variable : **CM\_Q20** Position : 140 Longueur : 1

Au cours des 2 dernières années, avez-vous utilisé des timbres de nicotine?

		FREQ	POND
1	Oui	496	1,134,404
2	Non	1,464	2,597,916
6	Enchaînement valide	10,055	22,861,741
7	Ne sait pas	4	12,540
9	Non déclaré	3	1,694
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs actuels et les anciens fumeurs qui, au cours des deux dernières années, ont essayé de cesser de fumer ou qui ont cessé de fumer.

---

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

Nom de la variable : **CM\_Q40** Position : 141 Longueur : 1

Au cours des 2 dernières années, avez-vous utilisé de la gomme à la nicotine telle que « Nicorette »?

		FREQ	POND
1	Oui	340	730,154
2	Non	1,622	3,011,002
6	Enchaînement valide	10,055	22,861,741
7	Ne sait pas	2	3,704
9	Non déclaré	3	1,694
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs actuels et les anciens fumeurs qui ont essayé de cesser de fumer, ou qui ont cessé de fumer, au cours des deux dernières années

Nom de la variable : **CM\_Q60** Position : 142 Longueur : 1

Au cours des 2 dernières années, avez-vous utilisé un produit comme « Zyban »?

		FREQ	POND
1	Oui	172	441,282
2	Non	1,788	3,298,014
6	Enchaînement valide	10,055	22,861,741
7	Ne sait pas	4	5,564
9	Non déclaré	3	1,694
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs actuels et les anciens fumeurs qui ont essayé de cesser de fumer, ou qui ont cessé de fumer, au cours des deux dernières années

Nom de la variable : **CM\_Q80A** Position : 143 Longueur : 1

Pour quelles raisons n'avez-vous pas utilisé de timbres, de gomme à la nicotine ou de produits comme le « Zyban » pour vous aider à cesser de fumer?

... Vous étiez préoccupé des possibles effets secondaires

		FREQ	POND
1	Oui	182	286,111
2	Non	1,015	1,700,398
6	Enchaînement valide	10,805	24,577,194
7	Ne sait pas	17	42,898
9	Non déclaré	3	1,694
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs actuels et les anciens fumeurs qui, au cours des deux dernières années, ont essayé de cesser de fumer ou ont cessé de fumer, sans utiliser de timbres à la nicotine, de gomme à la nicotine ou un produit comme le « Zyban »

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

Nom de la variable : **CM\_Q80B** Position : 144 Longueur : 1

Pour quelles raisons n'avez-vous pas utilisé de timbres, de gomme à la nicotine ou de produits comme le « Zyban » pour vous aider à cesser de fumer?

... Vous ne croyiez pas que ces produits fonctionnent

		FREQ	POND
1	Oui	233	390,449
2	Non	964	1,596,059
6	Enchaînement valide	10,805	24,577,194
7	Ne sait pas	17	42,898
9	Non déclaré	3	1,694
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs actuels et les anciens fumeurs qui, au cours des deux dernières années, ont essayé de cesser de fumer ou ont cessé de fumer, sans utiliser de timbres à la nicotine, de gomme à la nicotine ou un produit comme le « Zyban »

---

Nom de la variable : **CM\_Q80C** Position : 145 Longueur : 1

Pour quelles raisons n'avez-vous pas utilisé de timbres, de gomme à la nicotine ou de produits comme le « Zyban » pour vous aider à cesser de fumer?

... Vous n'aviez pas assez d'information sur ces produits

		FREQ	POND
1	Oui	122	183,065
2	Non	1,075	1,803,443
6	Enchaînement valide	10,805	24,577,194
7	Ne sait pas	17	42,898
9	Non déclaré	3	1,694
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs actuels et les anciens fumeurs qui, au cours des deux dernières années, ont essayé de cesser de fumer ou ont cessé de fumer, sans utiliser de timbres à la nicotine, de gomme à la nicotine ou un produit comme le « Zyban »

---

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

Nom de la variable : **CM\_Q80D** Position : 146 Longueur : 1

Pour quelles raisons n'avez-vous pas utilisé de timbres, de gomme à la nicotine ou de produits comme le « Zyban » pour vous aider à cesser de fumer?

... Les produits sont trop chers

		FREQ	POND
1	Oui	247	323,260
2	Non	950	1,663,248
6	Enchaînement valide	10,805	24,577,194
7	Ne sait pas	17	42,898
9	Non déclaré	3	1,694
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs actuels et les anciens fumeurs qui, au cours des deux dernières années, ont essayé de cesser de fumer ou ont cessé de fumer, sans utiliser de timbres à la nicotine, de gomme à la nicotine ou un produit comme le « Zyban »

---

Nom de la variable : **CM\_Q80E** Position : 147 Longueur : 1

Pour quelles raisons n'avez-vous pas utilisé de timbres, de gomme à la nicotine ou de produits comme le « Zyban » pour vous aider à cesser de fumer?

... Une autre raison

		FREQ	POND
1	Oui	730	1,295,295
2	Non	467	691,213
6	Enchaînement valide	10,805	24,577,194
7	Ne sait pas	17	42,898
9	Non déclaré	3	1,694
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs actuels et les anciens fumeurs qui, au cours des deux dernières années, ont essayé de cesser de fumer ou ont cessé de fumer, sans utiliser de timbres à la nicotine, de gomme à la nicotine ou un produit comme le « Zyban »

---





**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

**Section : Produits pour cesser de fumer**

*Nom de la variable :* **CP\_Q10**                      *Position :* 151                      *Longueur :* 1

Les fumeurs utilisent parfois des produits comme les timbres ou la gomme à la nicotine, quand ils n'essaient pas de cesser de fumer. Avez-vous déjà utilisé de tels produits lorsque vous ne pouviez pas fumer ou lorsque vous vouliez fumer moins de cigarettes? Par exemple, dans une réunion, en avion, à l'école?

		FREQ	POND
1	Oui	181	444,831
2	Non	2,322	4,555,774
6	Enchaînement valide	9,489	21,523,819
7	Ne sait pas	6	28,460
8	Refus	17	34,625
9	Non déclaré	7	20,785
		=====	=====
		12,022	26,608,294

*Univers :* Les fumeurs actuels

---

**Section : Professionnels de la santé**

*Nom de la variable :* **HP\_Q010**                      *Position :* 152                      *Longueur :* 1

Au cours des 12 derniers mois, avez-vous consulté un médecin?

		FREQ	POND
1	Oui	1,895	3,774,801
2	Non	607	1,227,225
6	Enchaînement valide	9,489	21,523,819
7	Ne sait pas	5	21,356
8	Refus	19	40,309
9	Non déclaré	7	20,785
		=====	=====
		12,022	26,608,294

*Univers :* Les fumeurs actuels

---

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

Nom de la variable : **HP\_Q020** Position : 153 Longueur : 1

Est-ce que le médecin vous a conseillé de réduire votre consommation de cigarettes ou de cesser de fumer?

		FREQ	POND
1	Oui	887	1,919,831
2	Non	999	1,847,429
6	Enchaînement valide	10,096	22,751,044
7	Ne sait pas	9	7,540
9	Non déclaré	31	82,450
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs actuels qui ont consulté un médecin dans les 12 derniers mois

Nom de la variable : **HP\_Q030** Position : 154 Longueur : 1

Est-ce que le médecin vous a fourni de l'information sur des moyens pour cesser de fumer tels que les timbres de nicotine, un produit comme le « Zyban » ou des programmes d'aide?

		FREQ	POND
1	Oui	429	1,035,433
2	Non	456	882,664
6	Enchaînement valide	11,095	24,598,474
7	Ne sait pas	2	1,734
9	Non déclaré	40	89,990
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs actuels qui ont consulté un médecin dans les 12 derniers mois, et à qui le médecin a conseillé de réduire la consommation de cigarettes ou de cesser de fumer

Nom de la variable : **HP\_Q040** Position : 155 Longueur : 1

Au cours des 12 derniers mois, avez-vous consulté le dentiste ou l'hygiéniste dentaire?

		FREQ	POND
1	Oui	1,509	3,018,429
2	Non	989	1,977,501
6	Enchaînement valide	9,489	21,523,819
7	Ne sait pas	9	28,484
8	Refus	19	39,276
9	Non déclaré	7	20,785
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs actuels

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

Nom de la variable : **HP\_Q050** Position : 156 Longueur : 1

Est-ce que le dentiste ou l'hygiéniste dentaire vous a conseillé de réduire votre consommation de cigarettes ou de cesser de fumer?

		FREQ	POND
1	Oui	419	954,442
2	Non	1,081	2,046,339
6	Enchaînement valide	10,478	23,501,321
7	Ne sait pas	6	12,484
8	Refus	3	5,164
9	Non déclaré	35	88,544
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs actuels qui ont consulté un dentiste dans les 12 derniers mois

---

Nom de la variable : **HP\_Q060** Position : 157 Longueur : 1

Est-ce que le dentiste ou l'hygiéniste dentaire vous a fourni de l'information sur des moyens pour cesser de fumer tels que les timbres de nicotine, un produit comme le « Zyban » ou des programmes d'aide?

		FREQ	POND
1	Oui	111	249,288
2	Non	303	689,957
6	Enchaînement valide	11,559	25,547,660
7	Ne sait pas	5	15,198
9	Non déclaré	44	106,192
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs actuels qui ont consulté un dentiste dans les 12 derniers mois, et à qui le dentiste a conseillé de réduire la consommation de cigarettes ou de cesser de fumer

---

Nom de la variable : **HP\_Q100** Position : 158 Longueur : 1

Au cours des 12 derniers mois, avez-vous parlé avec un pharmacien?

		FREQ	POND
1	Oui	1,100	2,388,503
2	Non	1,399	2,605,419
6	Enchaînement valide	9,489	21,523,819
7	Ne sait pas	7	29,858
8	Refus	20	39,910
9	Non déclaré	7	20,785
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les fumeurs actuels

---

















**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

Nom de la variable : **OS\_Q30** Position : 178 Longueur : 1

En considérant différents lieux de travail comme des bureaux, des usines, des magasins et chantiers de construction, laquelle des affirmations suivantes correspond le mieux à votre sentiment à l'égard du tabagisme sur les lieux de travail?

		FREQ	POND
1	La cigarette ne devrait pas être autorisée dans aucun lieu de travail, tant à l'intérieur qu'à l'extérieur	3,839	10,170,337
2	Ne devrait être autorisée que dans les endroits fermés prévus à cette fin sur les lieux de travail	1,248	3,109,617
3	Ne devrait être autorisée que dans des endroits extérieurs prévus à cette fin sur les lieux de travail	6,595	12,511,671
4	Devrait être autorisée sur tous les lieux de travail, tant à l'intérieur qu'à l'extérieur	130	316,955
7	Ne sait pas	137	311,036
8	Refus	56	143,646
9	Non déclaré	17	45,033
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Tous les répondants

---

**Section : Exposition à la fumée secondaire**

Nom de la variable : **EX\_Q010** Position : 179 Longueur : 1

Au cours du dernier mois, (en excluant vos propres cigarettes), avez-vous été exposé à la fumée secondaire :

... à l'intérieur d'une voiture ou d'un autre véhicule?

		FREQ	POND
1	Oui	4,430	6,517,084
2	Non	7,487	19,863,063
7	Ne sait pas	27	57,030
8	Refus	60	125,436
9	Non déclaré	18	45,682
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Tous les répondants

---

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

Nom de la variable : **EX\_Q020**                      Position : 180                      Longueur : 1

Au cours du dernier mois, (en excluant vos propres cigarettes), avez-vous été exposé à la fumée secondaire :

... dans la demeure de quelqu'un d'autre?

		FREQ	POND
1	Oui	4,467	7,438,143
2	Non	7,454	18,928,143
7	Ne sait pas	22	70,808
8	Refus	61	125,518
9	Non déclaré	18	45,682
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Tous les répondants

---

Nom de la variable : **EX\_Q030**                      Position : 181                      Longueur : 1

Au cours du dernier mois, (en excluant vos propres cigarettes), avez-vous été exposé à la fumée secondaire :

... sur une terrasse d'un restaurant ou d'un bar?

		FREQ	POND
1	Oui	4,081	8,629,779
2	Non	7,819	17,703,154
7	Ne sait pas	41	99,935
8	Refus	63	129,744
9	Non déclaré	18	45,682
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Tous les répondants

---

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

Nom de la variable : **EX\_Q040**                      Position : 182                      Longueur : 1

Au cours du dernier mois, (en excluant vos propres cigarettes), avez-vous été exposé à la fumée secondaire :

... dans un restaurant?

		FREQ	POND
1	Oui	832	1,929,806
2	Non	11,086	24,450,067
7	Ne sait pas	23	52,995
8	Refus	63	129,744
9	Non déclaré	18	45,682
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Tous les répondants

---

Nom de la variable : **EX\_Q050**                      Position : 183                      Longueur : 1

Au cours du dernier mois, (en excluant vos propres cigarettes), avez-vous été exposé à la fumée secondaire :

... dans un bar ou une taverne?

		FREQ	POND
1	Oui	1,276	2,476,003
2	Non	10,647	23,878,902
7	Ne sait pas	18	77,963
8	Refus	63	129,744
9	Non déclaré	18	45,682
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Tous les répondants

---

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

Nom de la variable : **EX\_Q060**                      Position : 184                      Longueur : 1

Au cours du dernier mois, (en excluant vos propres cigarettes), avez-vous été exposé à la fumée secondaire :

... à un arrêt ou un abri d'autobus?

		FREQ	POND
1	Oui	2,036	3,993,234
2	Non	9,872	22,333,184
7	Ne sait pas	32	105,932
8	Refus	64	130,262
9	Non déclaré	18	45,682
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Tous les répondants

---

Nom de la variable : **EX\_Q070**                      Position : 185                      Longueur : 1

Au cours du dernier mois, (en excluant vos propres cigarettes), avez-vous été exposé à la fumée secondaire :

... à l'entrée d'un bâtiment?

		FREQ	POND
1	Oui	6,331	13,149,242
2	Non	5,541	13,102,156
7	Ne sait pas	68	180,952
8	Refus	64	130,262
9	Non déclaré	18	45,682
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Tous les répondants

---

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

Nom de la variable : **EX\_Q080**                      Position : 186                      Longueur : 1

Au cours du dernier mois, (en excluant vos propres cigarettes), avez-vous été exposé à la fumée secondaire :

... sur les lieux de votre travail?

		FREQ	POND
1	Oui	2,791	6,016,107
2	Non	9,126	20,324,216
7	Ne sait pas	21	88,882
8	Refus	66	133,407
9	Non déclaré	18	45,682
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Tous les répondants

---

Nom de la variable : **EX\_Q090**                      Position : 187                      Longueur : 1

Au cours du dernier mois, (en excluant vos propres cigarettes), avez-vous été exposé à la fumée secondaire :

... à votre école?

		FREQ	POND
1	Oui	1,872	1,859,828
2	Non	10,043	24,479,992
7	Ne sait pas	23	89,384
8	Refus	66	133,407
9	Non déclaré	18	45,682
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Tous les répondants

---



**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

Nom de la variable : **EX\_Q100**                      Position : 188                      Longueur : 1

Au cours du dernier mois, (en excluant vos propres cigarettes), avez-vous été exposé à la fumée secondaire :

... à tout autre lieu public, comme un centre commercial, un aréna, une salle de bingo ou à un concert ou un événement sportif?

		FREQ	POND
1	Oui	4,539	8,318,331
2	Non	7,334	17,945,369
7	Ne sait pas	63	163,731
8	Refus	68	135,181
9	Non déclaré	18	45,682
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Tous les répondants

---

Nom de la variable : **EX\_Q110**                      Position : 189                      Longueur : 1

Au cours du dernier mois, (en excluant vos propres cigarettes), avez-vous été exposé à la fumée secondaire :

... à l'extérieur, soit sur un trottoir ou dans un parc?

		FREQ	POND
1	Oui	6,814	13,588,586
2	Non	5,043	12,598,712
7	Ne sait pas	77	238,937
8	Refus	70	136,376
9	Non déclaré	18	45,682
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Tous les répondants

---

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

Nom de la variable : **EX\_Q120**                      Position : 190                      Longueur : 1

Au cours du dernier mois, (en excluant vos propres cigarettes), avez-vous été exposé à la fumée secondaire :

... à un autre endroit?

		FREQ	POND
1	Oui	455	1,198,948
2	Non	11,416	25,045,992
7	Ne sait pas	62	180,265
8	Refus	71	137,408
9	Non déclaré	18	45,682
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Tous les répondants

---

Nom de la variable : **EX\_Q130**                      Position : 191                      Longueur : 1

Dans l'ensemble, (en excluant vos propres cigarettes), avez-vous été exposé à la fumée secondaire au cours du dernier mois?

		FREQ	POND
1	Tous les jours	1,431	2,618,836
2	Presque tous les jours	1,503	2,587,913
3	Au moins une fois par semaine	3,614	7,268,532
4	Au moins une fois au cours du dernier mois	3,506	8,548,274
6	Enchaînement valide	1,860	5,279,275
7	Ne sait pas	88	272,273
8	Refus	20	33,189
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les répondants qui, au cours du dernier mois, ont été exposés à la fumée secondaire dans des endroits autres que leur maison

---

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

**Section : Langue et éducation**

Nom de la variable : **LA\_Q10** Position : 192 Longueur : 1

Quelle langue utilisez-vous le plus souvent à la maison?

		FREQ	POND
1	Anglais	9,801	17,733,380
2	Français	1,420	5,724,803
3	Les deux (anglais et français)	79	234,243
4	Autre	631	2,755,779
7	Ne sait pas	6	6,586
8	Refus	61	106,168
9	Non déclaré	24	47,336
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Tous les répondants

Nom de la variable : **DVEDUC** Position : 193 Longueur : 1

Variable dérivée pour le plus haut niveau de scolarité atteint (groupée)

		FREQ	POND
1	Études secondaires et moins	3,491	4,926,999
2	Études secondaires terminées	4,827	9,621,983
3	Études terminées dans un collège communautaire, un collège technique, un cégep ou une école d'infirmières	1,578	4,572,724
4	Études terminées dans une université ou un établissement de formation des maîtres	1,902	6,787,428
9	Non déclaré	224	699,160
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Tous les répondants

Nota : Définition de l'Enquête sur le tabagisme au Canada (ESTC). Si LA\_Q20=01,02,03,04 alors DVEDUC=1; si LA\_Q20=05,06,08,10 alors DVEDUC=2; si LA\_Q20=07 alors DVEDUC=3; si LA\_Q20=09 alors DVEDUC=4.

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

Nom de la variable : **GPLA\_Q20**                      Position : 194                      Longueur : 2

Groupée : Variable du plus haut niveau de scolarité atteint

		FREQ	POND
01	Aucune scolarité, études primaires partielles	117	321,048
02	Études primaires terminées	238	471,627
03	Études secondaires partielles	3,136	4,134,323
04	Études secondaires terminées	2,849	5,780,138
05	Études partielles dans un collège communautaire, un collège technique, un cégep ou une école d'infirmières	610	1,465,447
06	Études terminées dans un collège communautaire, un collège technique, un cégep ou une école d'infirmières	1,578	4,572,724
07	Études partielles dans une université ou un établissement de formation des maîtres	1,261	1,990,430
08	Études terminées dans une université ou un établissement de formation des maîtres	1,902	6,787,428
09	Autre scolarité ou formation	107	385,968
99	Non déclaré	224	699,160
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Tous les répondants

Nota : « Aucune scolarité » et « études primaires partielles » ont été groupées

**Section : Population active**

Nom de la variable : **LF\_Q10**                      Position : 196                      Longueur : 1

Au cours des 12 derniers mois, avez-vous travaillé à un emploi ou à une entreprise? Veuillez inclure le travail saisonnier, le travail à contrat, les emplois autonomes, le gardiennage d'enfants et tout autre travail rémunéré, peu importe le nombre d'heures travaillées.

		FREQ	POND
1	Oui	8,981	19,266,663
2	Non	2,915	7,074,782
7	Ne sait pas	8	8,994
8	Refus	100	212,174
9	Non déclaré	18	45,682
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Tous les répondants

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

Nom de la variable : **LF\_Q50** Position : 197 Longueur : 1

À votre lieu de travail, quelles (sont/étaient) les restrictions sur l'usage du tabac?

		FREQ	POND
1	Complètement défendu	3,504	8,399,285
2	Permis seulement dans des endroits désignés	3,823	7,859,183
3	Défendu seulement en certains endroits	754	1,566,962
4	Pas défendu du tout	710	1,019,177
6	Enchaînement valide	2,915	7,074,782
7	Ne sait pas	169	326,134
8	Refus	17	79,131
9	Non déclaré	130	283,639
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les répondants qui ont travaillé à un emploi ou à une entreprise au cours des 12 derniers mois

Nom de la variable : **DVSOC10** Position : 198 Longueur : 2

Grande catégorie professionnelle pour l'emploi principal

		FREQ	POND
01	Gestion	400	1,373,801
02	Affaires, finance et administration	1,387	3,514,407
03	Sciences naturelles et appliquées et professions apparentées	466	1,432,110
04	Secteur de la santé	498	1,132,022
05	Sciences sociales, enseignement, administration publique et religion religion	466	1,371,032
06	Arts, culture, sports et loisirs	331	688,326
07	Ventes et services	3,127	4,746,628
08	Métiers, transport et machinerie	1,128	2,645,381
09	Professions propres au secteur primaire	497	573,282
10	Transformation, fabrication et services d'utilité publique	406	924,466
96	Enchaînement valide	2,915	7,074,782
99	Non déclaré	401	1,132,058
		=====	=====
		12,022	26,608,294

Univers : Les répondants qui ont travaillé à un emploi ou à une entreprise dans les 12 derniers mois

Nota : Les codes sont déterminés selon LF\_Q30 et LF\_Q40. Les catégories professionnelles correspondent au premier chiffre de la Classification type des professions (CTP) de 1991.

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

**Section :** Revenu des étudiants

*Nom de la variable :* **SI\_Q10** *Position :* 200 *Longueur :* 1

Fréquentez-vous actuellement une école, un collège ou une université?

		FREQ	POND
1	Oui	3,488	2,713,236
2	Non	2,087	1,649,210
6	Enchaînement valide	6,392	22,200,020
7	Ne sait pas	10	2,251
8	Refus	39	41,637
9	Non déclaré	6	1,941
		=====	=====
		12,022	26,608,294

*Univers :* Les répondants qui ont moins de 25 ans

---

*Nom de la variable :* **SI\_G20** *Position :* 201 *Longueur :* 2

Groupée : Dépenses hebdomadaires des étudiants

		FREQ	POND
01	000 \$ à 009 \$	142	108,172
02	010 \$ à 024 \$	717	486,707
03	025 \$ à 049 \$	533	376,212
04	050 \$ à 099 \$	698	562,063
05	100 \$ à 199 \$	674	563,682
06	200 \$ ou plus	478	389,564
96	Enchaînement valide	8,479	23,849,230
99	Non déclaré	301	272,663
		=====	=====
		12,022	26,608,294

*Univers :* Les répondants de moins de 25 ans qui fréquentent présentement une école, un collège ou une université

*Nota :* La réponse est dérivée de SI\_Q20.

---

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

**Section :**                      **Usage de la marijuana**

*Nom de la variable :*      **MU\_Q10**                      *Position :*    203                      *Longueur :*    1

Avez-vous déjà pris ou essayé de la marijuana, du cannabis ou du haschich?

		FREQ	POND
1	Oui, juste une fois	834	1,954,524
2	Oui, plus d'une fois	3,789	7,873,124
3	Non	7,136	16,079,802
7	Ne sait pas	31	102,980
8	Refus	213	552,148
9	Non déclaré	19	45,715
		=====	=====
		12,022	26,608,294

*Univers :*    Tous les répondants

---

*Nom de la variable :*      **MU\_Q20**                      *Position :*    204                      *Longueur :*    1

En avez-vous pris au cours des 12 derniers mois?

		FREQ	POND
1	Oui	1,699	2,489,885
2	Non	2,920	7,326,945
6	Enchaînement valide	7,136	16,079,802
7	Ne sait pas	1	5,669
8	Refus	3	5,149
9	Non déclaré	263	700,843
		=====	=====
		12,022	26,608,294

*Univers :*    Les répondants qui ont déjà pris ou essayé de la marijuana, du cannabis ou du haschich

---

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

*Nom de la variable :*     **MU\_Q30**                                    *Position :*   205                    *Longueur :*   1

Combien de fois avez-vous pris de la marijuana, du cannabis ou du haschich au cours des 12 derniers mois?

		FREQ	POND
1	Moins d'une fois par mois	594	1,081,898
2	1 à 3 fois par mois	362	414,423
3	Une fois par semaine	185	260,969
4	Plus d'une fois par semaine	248	336,477
5	Tous les jours	221	283,840
6	Enchaînement valide	10,140	23,513,980
7	Ne sait pas	2	442
8	Refus	3	4,603
9	Non déclaré	267	711,662
		=====	=====
		12,022	26,608,294

*Univers :*   Les répondants qui ont déjà pris ou essayé de la marijuana, du cannabis ou du haschich au cours des 12 derniers mois

---

*Nom de la variable :*     **MU\_Q40**                                    *Position :*   206                    *Longueur :*   2

Quel âge aviez-vous la première fois?

*Valeurs permises :*     04 : 94

		FREQ	POND
04 : 81	Âge la première fois pris marijuana	4,581	9,731,995
96	Enchaînement valide	7,136	16,079,802
97	Ne sait pas	35	84,932
98	Refus	7	10,722
99	Non déclaré	263	700,843
		=====	=====
		12,022	26,608,294

*Univers :*   Les répondants qui ont déjà pris ou essayé de la marijuana, du cannabis ou du haschich

---

**Section :**                    **Variable de poids**

*Nom de la variable :*     **WTPP**                                    *Position :*   208                    *Longueur :*   12.4

Poids d'enquête de six mois de la personne, c'est-à-dire le nombre de personnes dans la population représentées par un enregistrement.

*Univers :*   Tous les répondants

*Nota :*     Le format du poids comprend sept chiffres avant le point décimal, un point décimal et quatre chiffres après le point décimal. Par exemple, un poids de 1 234,56 apparaît sur le fichier comme 0001234.5600.

---



**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

---

**INDEX**

<b>A</b>	
AGE0014 .....	2
AGE1524 .....	3
AGE2544 .....	3
AGE45PL.....	3
AGEGRP5.....	8
AGEGRP7.....	8
<b>C</b>	
CA_Q10 .....	18
CA_Q20 .....	18
CA_Q30 .....	19
CA_Q40 .....	19
CA_Q50 .....	19
CC_Q20 .....	21
CC_Q30 .....	21
CC_Q40 .....	22
CC_Q50 .....	22
CC_Q60 .....	23
CC_Q70 .....	23
CC_Q80 .....	23
CM_Q10 .....	36
CM_Q20 .....	36
CM_Q40 .....	37
CM_Q60 .....	37
CM_Q80A.....	37
CM_Q80B.....	38
CM_Q80C.....	38
CM_Q80D.....	39
CM_Q80E.....	39
CP_Q10.....	41
CS_Q30.....	20
CS_Q40.....	20
CS_Q50.....	20
<b>D</b>	
DVAGE.....	7
DVAVCIG7 .....	29
DVAVCIGD .....	30
DVCIGWK .....	29
DVDAILY .....	31
DVEDUC.....	58
DVLOWTAR.....	24
DVMARST.....	9
DVNDSMK .....	30
DVPRICE .....	31
DVSMKPTN.....	30
DVSOC10.....	60
DVSS1 .....	25
DVSS2 .....	26
DVSST1 .....	24
DVSST2.....	25
DVURBAN.....	2
DVYRSSMK .....	12
<b>E</b>	
EX_Q010 .....	51
EX_Q020 .....	52
EX_Q030 .....	52
EX_Q040 .....	53
EX_Q050 .....	53
EX_Q060 .....	54
EX_Q070 .....	54
EX_Q080 .....	55
EX_Q090 .....	55
EX_Q100 .....	56
EX_Q110 .....	56
EX_Q120 .....	57
EX_Q130 .....	57
<b>F</b>	
FR_Q10.....	26
FR_Q20.....	27
FR_Q30.....	27
FR_Q40.....	28
FR_Q50.....	28
FR_Q60.....	29
<b>G</b>	
GPLA_Q20 .....	59
<b>H</b>	
HHSIZE .....	2
HHTYPE.....	4
HP_Q010.....	41
HP_Q020.....	42
HP_Q030.....	42
HP_Q040.....	42
HP_Q050.....	43
HP_Q060.....	43

**Enquête de surveillance de l'usage du tabac au Canada, Cycle 2, 2006**  
**Fichier de microdonnées à grande diffusion (Personne)**

HP_Q100.....	43	SC_Q010.....	31
HP_Q110.....	44	SC_Q020.....	32
HP_Q120.....	44	SC_Q030.....	32
HS_Q10.....	4	SC_Q040.....	33
HS_Q20.....	5	SC_Q050.....	33
HS_Q30.....	5	SC_Q060.....	33
HS_Q40.....	5	SC_Q070.....	34
HS_Q50.....	6	SC_Q080.....	34
HS_Q60A.....	6	SC_Q090.....	34
HS_Q60B.....	6	SC_Q100.....	35
HS_Q60C.....	7	SC_Q110.....	35
HS_Q60D.....	7	SEX.....	8
<b>L</b>		SI_G20.....	61
LA_Q10.....	58	SI_Q10.....	61
LF_Q10.....	59	SP_Q10.....	44
LF_Q50.....	60	SP_Q20.....	45
<b>M</b>		SP_Q30.....	45
MU_Q10.....	62	SS_Q10.....	9
MU_Q20.....	62	SS_Q20.....	9
MU_Q30.....	63	SS_Q30.....	10
MU_Q40.....	63	SS_Q40.....	10
<b>O</b>		STOPSMK.....	36
OM_Q030.....	40	<b>T</b>	
OM_Q070.....	40	TP_Q010.....	45
OM_Q130.....	40	TP_Q020.....	46
OS_Q10.....	50	TP_Q030.....	46
OS_Q20.....	50	TP_Q040.....	46
OS_Q30.....	51	TP_Q050.....	47
<b>P</b>		TP_Q060.....	47
PROV.....	1	TP_Q075.....	47
PS_Q10.....	10	TP_Q076.....	48
PS_Q20.....	11	TP_Q085.....	48
PS_Q30.....	11	TP_Q086.....	48
PS_Q40.....	11	TP_Q087.....	49
PUMFID.....	1	TP_Q088.....	49
<b>R</b>		<b>W</b>	
REFMONTH.....	1	WP_Q10A.....	12
REFYEAR.....	1	WP_Q10B.....	13
<b>S</b>		WP_Q10C.....	13
SB_Q10.....	16	WP_Q10D.....	14
SB_Q20.....	16	WP_Q10E.....	14
SB_Q30.....	17	WP_Q10F.....	15
SB_Q40.....	17	WP_Q10G.....	15
SB_Q50.....	17	WTPP.....	63